

prof. JUDr. Ján MAZÁK, PhD.
predseda Súdnej rady Slovenskej republiky
Kancelária Súdnej rady Slovenskej republiky
Súdna rada Slovenskej republiky
Hlavné námestie 8
814 22 Bratislava

Vaše číslo/list zo dňa:

Naše číslo/záznam:

Vybavuje/klapka:

Bratislava
17. 5. 2022

VEC: Zoznam *ad hoc* sudcov Európskeho súdu pre ľudské práva za Slovenskú republiku

Zmenou pravidla 29 ods. 1 písm. a) Rokovacieho poriadku Európskeho súdu pre ľudské práva došlo 3. júna 2019 k predĺženiu obdobia platnosti zoznamu *ad hoc* sudcov tohto medzinárodného súdneho orgánu na 4 roky. V dôsledku toho platnosť zoznamov, ktoré zmluvné strany Dohovoru o ochrane ľudských práv a základných slobôd predložili, uplynie 18. júna 2022.

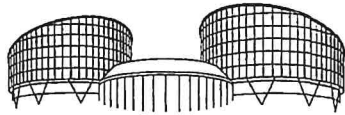
Listom zo 16. mája 2022, ktorý Vám v prílohe zasielame, tajomníčka Európskeho súdu pre ľudské práva vyzvala Slovenskú republiku, aby ju informovala, či si želá predĺžiť platnosť existujúceho zoznamu *ad hoc* sudcov za Slovenskú republiku. Pokiaľ nie, je potrebné pred 18. júnom 2022 predložiť nový alebo upravený zoznam. V tejto súvislosti tajomníčka Európskeho súdu pre ľudské práva pripomenula, že zoznam má obsahovať tri až päť mien, pričom je potrebné pripojiť životopisné údaje dotknutých osôb. Zároveň vyzvala za účelom účelnosti a hospodárnosti zvážiť v prípade predloženia nového zoznamu alebo upraveného zoznamu doplnenie jedného alebo viacerých sudcov.

Vzhľadom na uvedené si Vás dovoľujeme požiadať, aby ste nám oznámili ďalší postup, ktorý budeme komunikovať Európskemu súdu pre ľudské práva.

S pozdravom,

JUDr. Miroslava Bálintová
zástupkyňa Slovenskej republiky
pred Európskym súdom pre ľudské práva

Prílohy: podľa textu



EUROPEAN COURT OF HUMAN RIGHTS
COUR EUROPÉENNE DES DROITS DE L'HOMME

T : +33 (0)3 88 41 20 18
F : +33 (0)3 88 41 27 30
www.echr.coe.int

The Registrar – La Greffière

Circular letter to Government Agents

ECHR-MT/AC
#7329126

Strasbourg, 16 May 2022

Subject: *ad hoc* judge list

Dear Sir/Madam,

As you know, on 3 June 2019, Rule 29 § 1 (a) of the Rules of Court was amended. The period of validity of the list of *ad hoc* judges designated by the Contracting Parties, in accordance with Article 26 § 4 of the Convention, has been extended from two to four years.

As the current lists will expire on 18 June 2022 at the latest, I would be grateful if you could inform me whether you wish to prolong the existing list. If this is not the case, I would invite you to submit a new or modified list in advance of 18 June. I would remind you that the list should contain from three to five names and that biographical details should be supplied.

In compiling a new list or modifying an existing one I would ask you to consider whether in the interests of efficiency and economy your Government could include one or more sitting Judges.

Yours faithfully,

Marielena Tsirli
Registrar



The Registrar – La Greffière

Lettre circulaire aux agents de gouvernement

ECHR-MT/AC
#7329126

Le 16 mai 2022

Objet : liste des juges *ad hoc*

Madame, Monsieur,

Comme vous le savez, le 3 juin 2019, l'article 29 § 1 a) du Règlement de la Cour a été amendé. La période de validité de la liste des juges *ad hoc* désignés par les Parties contractantes, conformément à l'article 26 § 4 de la Convention, a été étendue de deux à quatre ans.

Les listes actuelles expirant au plus tard le 18 juin 2022, je vous serais reconnaissante de m'informer si vous souhaitez ou non reconduire la liste existante. Si cela ne devait pas être le cas, je vous invite à me communiquer une nouvelle liste ou une liste modifiée avant le 18 juin. Je vous rappelle que celle-ci doit contenir les noms de trois à cinq personnes et que des détails biographiques pour chacune d'entre elles doivent être communiqués.

Dans un souci d'efficacité et d'économie, je vous invite à étudier, lorsque vous dresserez la nouvelle liste ou modifierez l'ancienne, la possibilité pour votre gouvernement d'inclure sur la liste un ou plusieurs juges en fonction.

Je vous prie d'agréer, Madame, Monsieur, mes salutations distinguées.

Marialena Tsirli
Greffière